Inhaltsverzeichnis

DE – OTTOCOLL® M 550 HiTack
Der Hybrid-Klebstoff für streifenförmige Klebungen

GB – OTTOCOLL® M 550 HiTack
The hybrid adhesive for strip-shaped bonding

FR – OTTOCOLL® M 550 HiTack
La colle hybride pour les collages par cordons

NL – OTTOCOLL® M 550 HiTack
De hybride lijm voor rupsvormige verlijmingen

PL – OTTOCOLL® M 550 HiTack
Hybrydowy klej do klejenia pasmowego

RU – OTTOCOLL® M 550 HiTack
Гибридный клей для склеивания полос

UA – OTTOCOLL® M 550 HiTack
Гібридний клей для смугового склеювання

HR – OTTOCOLL® M 550 HiTack
Hibridno ljepilo za trakasto lijepljenje

SR – OTTOCOLL® M 550 HiTack
Хибридни лепак за тракасто лепљење

TR – OTTOCOLL® M 550 HiTack
Şerit şeklinde yapıştırma işlemleri için hibrit yapıştırıcı

OTTO Verarbeitungsanleitung

OTTOCOLL® M 550 HiTack

Der Hybrid-Klebstoff für streifenförmige Klebungen

Index: 19.03.2026 - DE | © Hermann Otto GmbH 2026

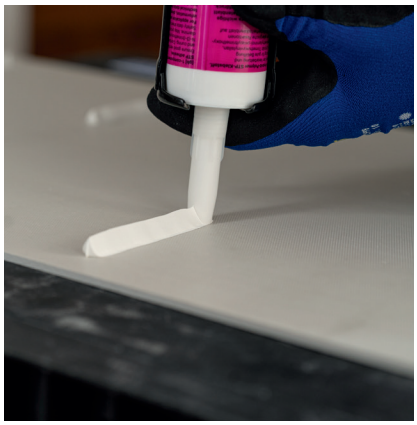
1. Vorbehandlung der Oberflächen

Die Wandplatten und Untergründe müssen sauber, staub- und fettfrei sowie tragfähig sein. Für eine optimale Haftung müssen eventuelle vorhandene, alte Kleb-/Dichtstoffe, sowie andere, die Haftung beeinträchtigende Stoffe entfernt werden. Zur Reinigung empfehlen wir OTTO Cleaner T.

Tipp: Die Anforderungen an elastische Klebungen sind abhängig von den jeweiligen äußeren Einflüssen. Um eine bestmögliche, belastbare Verbindung zu erzielen, kann die Verwendung von Primern ratsam sein. (s. Grundierungstabelle im Technischen Datenblatt)

Unsicher, ob der Untergrund geeignet ist? Der nebenstehende QR-Code führt direkt zum Ratgeber, in dem Schritt für Schritt gezeigt wird, wie eine Haftprüfung eigenständig durchgeführt werden kann.

2. Auftragen von OTTOCOLL® M 550



Die Verarbeitung kann per Kartusche oder Schlauchbeutel erfolgen. Schlauchbeutel eignen sich besonders für umfangreichere Projekte.

Den Klebstoff in senkrechten Streifen auftragen. Die Länge einer Klebstoffraupe soll 20 cm nicht übersteigen. Je m² Fläche sind mindestens 5 Klebstoffraupen senkrecht nebeneinander aufzutragen, so dass der Abstand zwischen den Klebstoffraupen ca. 20 cm beträgt.

Zum Aufbringen von OTTOCOLL® M 550 gibt es zwei mögliche Varianten:

- **Auf die Rückseite der Wandplatte**
  Ideal für kleinere, leichtere Wandplatte
- **Auf die Wand**
  Ideal für grössere, schwere Wandplatte

3. Anbringen der Wandplatte

Die Wandplatte auf dem Boden oder auf dem Unterbaumaterial abstellen und von unten nach oben zunächst leicht andrücken. Die Ausrichtung prüfen und evtl. korrigieren. Die Wandplatte gleichmässig kräftig andrücken.
Die Verarbeitungszeit von Klebstoffauftrag bis zur Anbringung der Wandplatte beträgt ca. 10 Min. Durch die extrem hohe Anfangshaftung von OTTOCOLL® M 550 von 280 kg/m² ist eine zusätzliche Fixierung der Wandplatte nicht erforderlich. Eine äussere Versiegelung der Wandplatte z.B. mit OTTOSEAL® S 125 darf frühestens nach einem Tag (24 Std.) erfolgen.

Tipp: Besprühen des Klebstoffes mit Wasser kann die Zeit der Aushärtung zusätzlich verkürzen.

4. Verschließen des Alufolienbeutels

Sofern die Verarbeitung per Schlauchbeutel erfolgt ist, kann man diesen nach Anbruch ganz einfach mit einem Kabelbinder wieder verschließen. So vermeiden Sie Materialverlust und OTTOCOLL® M 550 kann im nächstes Projekt wieder verwendet werden.

Farben & Lieferform

	310 ml Kartusche	580 ml Alu-Folienbeutel
grau	M550-04-C02	M550-08-C02
schwarz	M550-04-C04	auf Anfrage
weiß	M550-04-C01	M550-08-C01
Stück pro Verpackungseinheit	20	20
Stück pro Palette	1200	600

Geprüft – Zertifiziert – Sicher

Unbedenklichkeitserklärung - geprüft für den Einsatz im lebensmittelnahen Bereich (ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg)

EMICODE® EC 1 Plus - sehr emissionsarm

Für Anwendungen gemäß IVD-Merkblatt Nr. 30+35

Das perfekte Zubehör

Benötigte OTTO Produkte

Optionale OTTO Produkte

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
Der Hybrid-Klebstoff mit extrem hoher Anfangshaftung

2 OTTO V-Nahtdüse
- Definierte V-Klebstoffraupen
- Optimale streifenförmige Klebeverbindungen

3 OTTO Cleaner T
Der Universal-Reiniger
- Sehr gute Reinigungswirkung

4 OTTO Kartuschenschneider
- Optimal zum sicheren Öffnen der Kartusche

5 OTTO Handpress-Pistole H 40+
Die strapazierfähige Premium-Handpress-Pistole für Kartuschen
oder
OTTO Handpress-Pistole H 245
Die Handpress-Pistole mit hoher Presskraft
oder
OTTO Handpress-Pistole H 27
Die umschaltbare Handpress-Pistole für Kartuschen

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
Der Hybrid-Klebstoff mit extrem hoher Anfangshaftung

7 OTTO V-Naht Beuteldüse
- Definierte V-Klebstoffraupen
- Optimale streifenförmige Klebeverbindungen

8 OTTO Akku-Pistole Typ HPS-6T
Die Akku-Pistole für Kartuschen und bis zu 600 ml Alu-Folienbeutel
oder
OTTO Handpress-Pistole H 600
Die Handpress-Pistole für 600 ml Alu-Folienbeutel und Kartuschen
oder
OTTO Handpress-Pistole H 600 HP+
Die Handpress-Pistole für 600 ml Alu-Folienbeutel und Kartuschen

Aufgrund der Vielzahl an Anwendungsfällen und Anwendungsbedingungen für unsere Produkte ist es in jedem Fall erforderlich, dass sämtliche für den jeweiligen Anwendungszweck wichtigen Produkteigenschaften im Vorfeld vom Anwender geprüft und im Praxisbetrieb verifiziert werden. Hierzu sind die Angaben im jeweils aktuellen technischen Datenblatt zu beachten. Diese stehen im Internet unter **www.otto-chemie.de** zur Verfügung.

Bestellungen

+49 8684 908-3300 Mo. – Do. 7:00 bis 16:00 Uhr
+49 8684 908-1810 Fr. 7:00 bis 13:00 Uhr
bestellung@otto-chemie.de

Wir bitten Sie, Ihre Aufträge per Online-Bestellformular oder per E-Mail zu senden, um eine schnelle und korrekte Abwicklung zu gewährleisten.
Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Produkt- und Anwendungsberatung

+49 8684 908-4300 Mo. – Do. 7:00 bis 16:00 Uhr
technik@otto-chemie.de Fr. 7:00 bis 13:00 Uhr

OTTO processing instructions

OTTOCOLL® M 550 HiTack

The hybrid adhesive for strip-shaped bonding

Index: 19.03.2026 - GB | ©Hermann Otto GmbH 2026

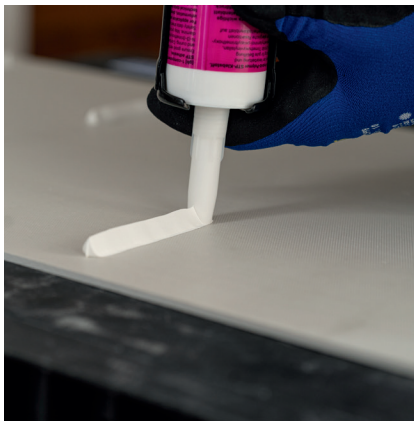
1. Pretreatment of surfaces

The wall panels and substrates must be clean, free of dust and grease, and stable. For optimum adhesion, any old adhesives/sealants and other substances that could impair adhesion must be removed. We recommend OTTO Cleaner T for cleaning.

Tip: The requirements for elastic bondings depend on the respective outdoor influences. To achieve the best possible, resilient bond, the use of primers may be advisable. (see primer table in the technical data sheet)

Not sure whether the substrate is suitable? The QR code opposite takes you directly to the guide, which shows you step by step how to carry out an adhesion test yourself.

2. Application of OTTOCOLL® M 550



The product can be applied using a cartridge or aluminium foil bags. Aluminium foil bags are particularly suitable for larger projects.

Apply the adhesive in vertical strips. The length of an adhesive bead should not exceed 20 cm. Apply at least 5 adhesive beads per m², spaced evenly so that the distance between the beads is approx. 20 cm.

There are two options for applying OTTOCOLL® M 550:

- **On the back of the wall panel**
  Ideal for smaller, lighter wall panels
- **Onto the wall**
  Ideal for larger, heavier wall panels

3. Attaching the wall panel

Place the wall panel on the floor or the prepared substrate substrate material and press down gently from bottom to top. Check the alignment and adjust if necessary. Press down evenly and firmly on the wall panel. The processing time between applying the adhesive and installation is approximately 10 minutes. Because of the high initial tack of OTTOCOLL® M 550 (280 kg/m²), no additional fixing is required. A suitable outer sealant of the wall panel – for example OTTOSEAL® S 125 – can be applied after 24 hours at the earliest.

Tipp: Spraying the adhesive with water can further reduce the curing time.

4. Sealing the aluminium foil bag

If the adhesive is being applied from an aluminium foil bag, it can be easily resealed with a cable tie after opening. This prevents material loss and allows OTTOCOLL® M 550 to be reused in the next project.

Colours & form of delivery

	310 ml cartridge	580 ml aluminium foil bag
grey	M550-04-C02	M550-08-C02
black	M550-04-C04	on request
white	M550-04-C01	M550-08-C01
Pieces per packaging unit	20	20
Pieces per pallet	1200	600

Tested – Certified – Secure

Declaration of no objection – tested for use in food-related area (ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg, Germany)

EMICODE® EC 1 Plus - very low emission

Suitable for applications according to IVD instruction sheet no. 30+35 (IVD = German industry association sealants)

The perfect accessories

Required OTTO products

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
The hybrid adhesive with extremely high initial adhesion

2 OTTO V-joint nozzle
- Defined V-shaped adhesive beads
- Optimum strip-shaped adhesive joints

3 OTTO Cleaner T
The universal cleaner
- Very good cleaning effect

4 OTTO Cartridge cutter
- Ideal for safely opening the cartridge

5 OTTO Hand-operated gun H 40+
The heavy-duty premium hand-operated gun for cartridges
or
OTTO Hand-operated gun H 245
The hand-operated gun with high pressing force
or
OTTO Hand-operated gun H 27
The variable transmission handoperated gun for cartridges

Optional OTTO products

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
The hybrid adhesive with extremely high initial adhesion

7 OTTO V-joint nozzle for foil bags
- Defined V-shaped adhesive beads
- Optimum strip-shaped adhesive joints

8 OTTO Accumulator gun type HPS-6T
Accumulator gun for cartridges and aluminium foil bags up to 600 ml
or
OTTO Hand-operated gun H 600
The hand-operated gun for 600 ml aluminium foil bags and cartridges
or
OTTO Hand-operated gun H 600 HP+
The hand-operated gun for 600 ml aluminium foil bags and cartridges

Due to the many possible influences during and after application, the customer always has to carry out trials first. Please observe the respective technical data sheet! This information is available on the Internet at **www.otto-chemie.com.**

Orders

+49 8684 908-3300 Monday to Thursday from 7:00 am – 4:00 pm
+49 8684 908-1810 and Friday from 7:00 am – 1:00 pm
order@otto-chemie.com

Please send your orders using the online order form or by e-mail in order to ensure rapid and correct processing. The general terms and conditions apply.

International Sales

+49 8684 908-5300 Monday to Thursday from 7:00 am – 4:00 pm
sales.international@otto-chemie.com and Friday from 7:00 am – 1:00 pm

Instructions d'application OTTO

OTTOCOLL® M 550 HiTack

La colle hybride pour les collages par cordons

Index: 19.03.2026 - FR | ©Hermann Otto GmbH 2026

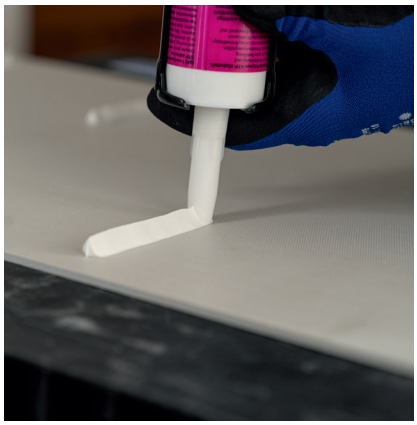
1. Prétraitement des surfaces

Les panneaux muraux et les supports doivent être propres, exempts de poussière et de graisse, et solides. Pour une adhérence optimale, il convient d'éliminer les anciens adhésifs/mastics éventuellement présents, ainsi que toute autre substance susceptible de nuire à l'adhérence. Pour le nettoyage, nous recommandons OTTO Cleaner T.

Conseil : Les exigences en matière de collages élastiques dépendent des influences extérieures respectives. Afin d'obtenir la meilleure adhérence possible, l'utilisation d'apprêts peut être recommandée. (voir tableau des apprêts dans la fiche technique)

Vous n'êtes pas sûr que le support soit adapté ? Le code QR ci-contre vous mène directement au guide qui vous explique étape par étape comment réaliser vous-même un test d'adhérence.

2. Application d'OTTOCOLL® M 550



L'application peut se faire à l'aide d'une cartouche ou d'un sachet tubulaire. Les sachets tubulaires sont particulièrement adaptés aux projets de grande envergure.

Appliquer la colle en bandes verticales. La longueur d'un cordon de colle ne doit pas dépasser 20 cm. Appliquer au moins 5 cordons de colle verticalement les uns à côté des autres par m² de surface, de manière à ce que la distance entre les cordons de colle soit d'environ 20 cm.

Il existe deux manières d'appliquer l'OTTOCOLL® M 550 :

- **Au dos du panneau mural**
  Idéal pour les panneaux muraux plus petits et plus légers
- **Sur la paroi**
  Idéal pour les panneaux muraux lourds et de grande taille

3. Fixation du panneau mural

Poser le panneau mural sur le sol ou sur le matériau de sous-construction et appuyer légèrement de bas en haut. Vérifier l'alignement et corrigez -le si nécessaire. Appuyer fermement et uniformément sur le panneau mural. Le temps de mise en oeuvre entre l'application de la colle et la pose du panneau mural est d'environ 10 minutes. Grâce à l'adhérence initiale extrêmement élevée de l'OTTOCOLL® M 550, aucune fixation supplémentaire des éléments de construction n'est plus nécessaire. Le scellement extérieur du panneau mural, par exemple avec OTTOCOLL® S 125, peut être effectué au plus tôt après un jour (24 heures).

Conseil : Vaporiser de l'eau sur la colle peut raccourcir encore davantage le temps de durcissement.

4. La fermeture de la poche en aluminium

Si le produit a été conditionné dans une poche, cette -ci peut être facilement refermée à l'aide d'un serre-câble après ouverture. Cela permet d'éviter toute perte de produit et l'OTTOCOLL® M 550 peut être réutilisé pour un prochain projet.

Couleurs & conditionnement

	Cartouche 310 ml	Poche alu 580 ml
gris	M550-04-C02	M550-08-C02
noir	M550-04-C04	sur demande
blanch	M550-04-C01	M550-08-C01
Pièces par unité d'emballage	20	20
Pièces par palette	1200	600

Testé – Certifié – Sécurisé

Déclaration d'innocuité - testé pour utilisation à proximité d'un secteur alimentaire (ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg)

EMICODE® EC 1 Plus - à très faible émission

Apte pour les applications selon l'avis de l'IVD (Ass. Industrielle des Producteurs de Mastics, Allemagne) n°. 30+35

Les accessoires parfaits

Produits OTTO nécessaires | Produits OTTO en option

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
La colle hybride à adhérence initiale extrêmement élevée

2 Canule OTTO en forme de V
- Cordons de colle en V définis
- Assemblage optimal de collages par cordons

3 OTTO Cleaner T
Le nettoyant universel
- Très bon effet nettoyant

4 Cutter OTTO pour cartouches
- Optimal pour ouvrir la cartouche en toute sécurité

5 Pistolet à main OTTO H 40+
Le pistolet manuel premium résistant pour cartouches
ou
Pistolet à main OTTO H 245
Le pistolet manuel à haute force de compression
ou
Pistolet à main OTTO H 27
Le pistolet manuel commutable pour cartouches

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
La colle hybride à adhérence initiale extrêmement élevée

7 Canule à poche OTTO en V
- Cordons de colle en V définis
- Assemblage optimal de collages par cordons

8 Pistolet à batterie rechargeable HPS-6T
Le pistolet à batterie rechargeable pour cartouches et poches alu de max. 600 ml
ou
Pistolet à main OTTO H 600
Le pistolet manuel pour poches alu 600ml et cartouches
ou
Pistolet à main OTTO H 600 HP+
Le pistolet manuel pour poches alu 600ml et cartouches

En raison de la diversité des possibilités et conditions d'applications, nous vous prions de tester toutes les caractéristiques du produit qui sont pertinentes pour l'application choisie et de les verifier pratiquement. Nous recommandons de consulter respectivement les fiches techniques actuelles. Celles-ci sont disponibles sur **www.otto-chemie.fr.**

Commandes

+49 8684 908-3300 du lundi au jeudi de 7:00 à 16:00 heures
+49 8684 908-1810 et le vendredi de 7:00 à 13:00 heures
order@otto-chemie.com

Afin d'assurer une exécution rapide et efficace de vos commandes, nous vous prions de les envoyer par formulaire de commande en ligne ou par e-mail. Les conditions générales de vente s'appliquent.

Ventes Internationales

+49 8684 908-5300 du lundi au jeudi de 7:00 à 16:00 heures
sales.international@otto-chemie.com et le vendredi de 7:00 à 13:00 heures

OTTO Verwerkingshandleiding

OTTOCOLL® M 550 HiTack

De hybride lijm voor rupsvormige verlijmingen

Index: 19.03.2026 - NL | ©Hermann Otto GmbH 2026

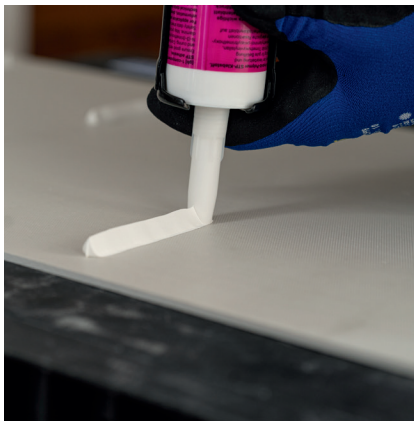
1. Voorbehandeling van de oppervlakken

De wandpanelen en ondergronden moeten schoon, stof- en vetvrij en draagkrachtig zijn. Voor een optimale hechting moeten eventueel aanwezige oude lijm-/afdichtingskit en andere stoffen die de hechting nadelig beïnvloeden, worden verwijderd. Voor het reinigen adviseren wij OTTO Cleaner T.

Tip: De eisen die aan elastische verlijmingen worden gesteld, zijn afhankelijk van de betreffende externe invloeden. Om een zo goed mogelijke, belastbare verbinding te verkrijgen, is het gebruik van primers raadzaam. (zie primertabel in het technische specificatiebladen)

Twijfelt u of de ondergrond geschikt is? De QR-code hiernaast leidt u rechtstreeks naar de handleiding, waarin stap voor stap wordt uitgelegd hoe u zelf een hechtingstest kunt uitvoeren.

2. Toepassing van OTTOCOLL® M 550



De verwerking kan worden uitgevoerd met een koker of alu foliezak. Alu foliezakken zijn bijzonder geschikt voor grotere projecten.

Breng de lijm in verticale rupsen aan. De lengte van een lijmrups mag niet meer dan 20 cm bedragen. Per m² oppervlak moeten minimaal 5 lijmrups verticaal naast elkaar worden aangebracht, zodat de afstand tussen de lijmrups ongeveer 20 cm bedraagt.

Er zijn twee mogelijke methodes voor het aanbrengen van OTTOCOLL® M 550:

- **Op de achterkant van het wandpaneel**
  Ideaal voor kleinere, lichtere wandpanelen
- **Op de muur**
  Ideaal voor grotere, zware wandpanelen

3. Aanbrengen van het wandpanel

Plaats het wandpaneel op de vloer of op het onderbouwmateriaal en druk deze eerst lichtjes aan van onder naar boven. Controleer de uitlijning en corrigeer deze indien nodig. Druk het wandpaneel gelijkmatig en krachtig aan. De verwerkingstijd vanaf het aanbrengen van de lijm tot het plaatsen van het wandpaneel bedraagt ca. 10 minuten. Door de extreem hoge aanvangshechting van OTTOCOLL® M 550 van 280 kg/m² is een extra bevestiging van het wandpaneel niet nodig. Een externe afdichting van het wandpaneel, bijvoorbeeld met OTTOSEAL® S 125, mag op zijn vroegst na een dag (24 uur) worden uitgevoerd.

Tip: Door de lijm met water te besproeien kan de uithardingstijd nog verder worden verkort.

4. Sluiten van de alu foliezak

Als het product uit een alu foliezak is verwerkt, kunt u deze na opening eenvoudig weer afsluiten met een ty wrap. Zo voorkomt u materiaalverlies en kunt u OTTOCOLL® M 550 bij het volgende project weer gebruiken.

Kleuren & leveringsvorm

	310 ml koker	580 ml alu foliezak
grijs	M550-04-C02	M550-08-C02
zwart	M550-04-C04	op aanvraag
wit	M550-04-C01	M550-08-C01
Aantal per verpakkingseenheid	20	20
Aantal per pallet	1200	600

Getest – Gecertificeerd – Veilig

Veiligheidsverklaring - getest voor het gebruik in de buurt van levensmiddelen (ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg)

EMICODE® EC 1 Plus - zeer emissiearm

Geschikt voor toepassingen conform IVD-Merkblatt nr. 30+35 (IVD = Duitse industriebond afdichtingkitten)

De perfecte accessoires

Benodigde OTTO-producten

Optionele OTTO producten

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
De hybride-lijm met extreem hoge aanvangshechting

2 OTTO V-naad spuitmond
- Gedefinieerde V-lijmrillen
- Optimale strookvormige lijmverbindingen

3 OTTO Cleaner T
De universele reiniger
- Zeer goed reinigend effect

4 OTTO Kokermes
- Ideaal voor het veilig openen van de koker

5 OTTO Handdoseerpistool H 40+
Het slijtvaste premium handdoseerpistool voor kokers
of
OTTO Handdoseerpistool H 245
Het handdoseerpistool met hoge perskracht
of
OTTO Handdoseerpistool H 27
Het omkeerbare handdoseerpistool voor kokers

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
De hybride-lijm met extreem hoge aanvangshechting

7 OTTO V-naad spuitmond voor foliezakken
- Gedefinieerde V-lijmrillen
- Optimale strookvormige lijmverbindingen

8 OTTO Accupistool Typ HPS-6T
Het accupistool voor kokers en aluminiumfoliezakken tot 600 ml
of
OTTO Handdoseerpistool H 600
Het handdoseerpistool voor 600 ml aluminiumfoliezakken en -kokers
of
OTTO Handdoseerpistool H 600 HP+
Het handdoseerpistool voor 600 ml aluminiumfoliezakken en kokers

Vanwege het grote aantal toepassingen voor onze producten en voorwaarden voor deze toepassingen is het in elk geval noodzakelijk, alle voor het betrokken gebruiksdoel belangrijke producteigenschappen vóóraf te testen en in de praktijk te toetsen. Let hierbij op de gegevens in de desbetreffende technische specificatiebladen! U vindt deze op het Internet onder **www.otto-chemie.nl.**

Bestellingen

+49 8684 908-3300 maandag tot donderdag 7:00 tot 16:00 uur
+49 8684 908-1810 en vrijdag 7:00 tot 13:00 uur
order@otto-chemie.com

Voor een snelle en nauwkeurige afhandeling van uw opdrachten verzoeken wij u deze via het online bestelformulier of per e-mail naar ons toe te sturen. De algemene voorwaarden zijn van toepassing.

Verkoop Internationaal

+49 8684 908-5300 maandag tot donderdag 7:00 tot 16:00 uur
sales.international@otto-chemie.com en vrijdag 7:00 tot 13:00 uur

Instrukcje przetwarzania OTTO

OTTOCOLL® M 550 HiTack

Hybrydowy klej do klejenia pasmowego

Index: 19.03.2026 - PL | ©Hermann Otto GmbH 2026

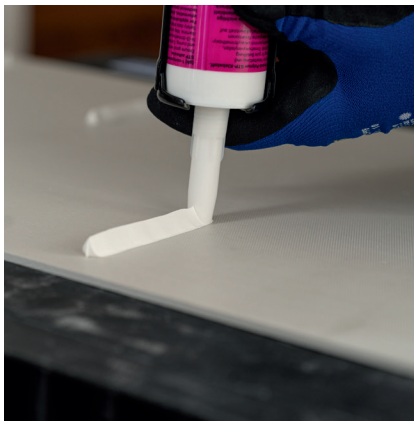
1. Wstępna obróbka powierzchni

Płyty ścienne i podłoża muszą być czyste, wolne od kurzu i tłuszczu oraz nośne. Aby uzyskać optymalną przyczepność, należy usunąć ewentualne stare kleje/uszczelniacze oraz inne substancje wpływające negatywnie na przyczepność. Do czyszczenia zalecamy OTTO Cleaner T.

Wskazówka: Wymagania dotyczące elastycznych połączeń klejonych zależą od odpowiednich czynników zewnętrznych. Aby uzyskać najlepsze możliwe, wytrzymałe połączenie, zaleca się stosowanie podkładów. (patrz tabela podkładów w karcie technicznej)

Nie masz pewności, czy podłoże jest odpowiednie? Poniższy kod QR prowadzi bezpośrednio do poradnika, w którym krok po kroku pokazano, jak samodzielnie przeprowadzić test przyczepności.

2. Nakładanie von OTTOCOLL® M 550



Produkt można nakładać za pomocą kartusza lub woreczka. Woreczki nadają się szczególnie do większych projektów.

Klej należy nakładać pionowymi paskami. Długość paska kleju nie powinna przekraczać 20 cm. Na każdy m² powierzchni należy nałożyć co najmniej 5 pasków kleju pionowo obok siebie, tak aby odległość między paskami kleju wynosiła około 20 cm.

Istnieją dwie możliwości nakładania kleju OTTOCOLL® M 550:

- **Na tylną stronę płyty ściennej**
  Idealny do mniejszych, lżejszych płyt ściennych
- **Na ścianę**
  Idealne rozwiązanie w przypadku większych, ciężkich płyt ściennych

3. Mocowanie płyty ściennej

Płytę ścienną należy położyć na podłodze lub podkładzie i najpierw delikatnie docisnąć od dołu do góry. Sprawdzić wyrównanie i ewentualnie skorygować. Docisnąć płytę ścienną równomiernie i mocno. Czas obróbki od nałożenia kleju do zamocowania płyty ściennej wynosi ok. 10 minut. Dzięki wyjątkowo wysokiej przyczepności początkowej kleju OTTOCOLL® M 550 wynoszącej 280 kg/m² nie jest konieczne dodatkowe mocowanie płyty ściennej. Zewnętrzne uszczelnienie płyty ściennej, np. za pomocą OTTOSEAL® S 125, można wykonać najwcześniej po upływie jednego dnia (24 godziny).

Wskazówka: spryskanie kleju wodą może dodatkowo skrócić czas utwardzania.

4. Zamknięcie woreczka z folią aluminiową

Jeśli produkt został przetworzony w woreczku foliowym, po otwarciu można go łatwo zamknąć za pomocą opaski zaciskowej. W ten sposób uniknie się strat materiału, a OTTOCOLL® M 550 będzie można ponownie wykorzystać w kolejnym projekcie.

Kolory i forma dostawy

	310 ml wkład	580 ml torebka z folii aluminiowej
szary	M550-04-C02	M550-08-C02
czarny	M550-04-C04	na zapytanie
biały	M550-04-C01	M550-08-C01
Sztuk na jednostkę opakowania	20	20
Sztuk na palecie	1200	600

Testowane – Certyfikowane – Bezpieczne

Zaświadczenie o braku zastrzeżeń - sprawdzony do stosowania w obszarach sąsiadujących z żywnością (ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg)

EMICODE® EC 1 Plus – bardzo niski poziom emisji

Odpowiedni do zastosowań zgodnie z instrukcją IVD nr 30+35 (IVD - Zrzeszenie Przemysłowe Materiały Uszczelniające)

Idealne akcesoria

Wymagane produkty OTTO

Opcjonalne produkty OTTO

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
Klej hybrydowy obardzo dużej przyczepności początkowej

2 Dysza V OTTO do spoin
- Zdefiniowane pasma kleju w kształcie litery V
- Optymalne pasmowe połączenia klejowe

3 OTTO Cleaner T
Uniwersalny środek czyszczący
- Bardzo dobra skuteczność czyszczenia

4 Rozcinacz do kartuszy OTTO
- Optymalny do bezpiecznego otwierania kartusza

5 Pistolet ręczny OTTO H 40+
Wytrzymały ręczny wyciskacz do wkładów premium
lub
Pistolet ręczny OTTO H 245
Ręczny pistolet z dużą siłą nacisku
lub
Pistolet ręczny OTTO H 27
Ręczny przełączany wyciskacz do wkładów

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
Klej hybrydowy obardzo dużej przyczepności początkowej

7 Dysza V OTTO do spoin
- Zdefiniowane pasma kleju w kształcie litery V
- Optymalne pasmowe połączenia klejowe

8 Pistolet akumulatorowy OTTO Typ HPS-6T
Pistolet akumulatorowy do wkładów i torebek z folii aluminiowej do 600 ml
lub
Pistolet ręczny OTTO H 600
Ręczna wyciskarka na torebki z folii aluminiowej 600 ml i wkłady
lub
Pistolet ręczny OTTO H 600 HP+
Ręczna wyciskarka na torebki z folii aluminiowej 600 ml i wkłady

Ze względu na dużą liczbę zastosowań i warunków aplikacji naszych produktów Zawsze konieczne jest, aby wszystkie właściwości produktu, które są ważne dla danego zastosowania, zostały wcześniej przetestowane przez użytkownika i zweryfikowane w praktyce. W tym celu należy przestrzegać informacji zawartych w aktualnej karcie technicznej. Są one dostępne w Internecie pod adresem **www.otto-chemie.pl**. Obowiązują ogólne warunki handlowe.

Инструкция по применению OTTO

OTTOCOLL® M 550 HiTack

Гибридный клей для склеивания полос

Index: 19.03.2026 - RU | ©Hermann Otto GmbH 2026

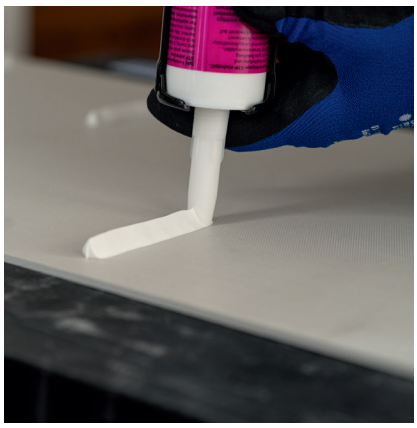
1. Предварительная обработка поверхностей

Стенные панели и основания должны быть чистыми, без пыли и жира, а также прочными. Для обеспечения оптимальной адгезии необходимо удалить старые клеи/герметики, а также другие вещества, которые могут повлиять на адгезию. Для очистки мы рекомендуем OTTO Cleaner T.

Совет: Требования к эластичным склейкам зависят от соответствующих внешних воздействий. Для достижения наилучшего прочного соединения может быть целесообразно использовать грунтовки. (см. таблицу грунтовок в техническом паспорте)

Не уверены, подходит ли основа? QR-код рядом ведет прямо к руководству, в котором шаг за шагом показано, как самостоятельно провести проверку адгезии.

2. Нанесение OTTOCOLL® M 550



Нанесение может осуществляться с помощью картриджа или шлангового пакета. Шланговые пакеты особенно подходят для крупных проектов.

Нанесите клей вертикальными полосками. Длина клеевого шва не должна превышать 20 см. На каждый м² площади необходимо нанести не менее 5 клеевых швов вертикально друг рядом с другом, так чтобы расстояние между клеевыми швами составляло примерно 20 см.

Для нанесения OTTOCOLL® M 550 существует два возможных варианта:

- **На обратную сторону стеновой панели**
  Идеально подходит для небольших, легких стеновых панелей
- **На стену**
  Идеально подходит для больших, тяжелых стеновых панелей

3. Установка стеновой панели

Уложите стеновую панель на пол или на подложку и сначала слегка прижмите ее снизу вверх. Проверьте выравнивание и, при необходимости, скорректируйте. Равномерно и сильно прижмите стеновую панель. Время обработки от нанесения клея до установки стеновой панели составляет около 10 минут. Благодаря чрезвычайно высокой начальной адгезии OTTOCOLL® M 550, равной 280 кг/м², дополнительная фиксация стеновой панели не требуется. Внешняя герметизация стеновой панели, например, с помощью OTTOSEAL® S 125, может быть выполнена не ранее чем через сутки (24 часа).

Совет: опрыскивание клея водой может дополнительно сократить время отвердевания.

4. Закрытие пакета из алюминиевой фольги

Если обработка производилась с помощью шлангового пакета, его можно легко закрыть после вскрытия с помощью кабельной стяжки. Таким образом, вы избежите потери материала, и OTTOCOLL® M 550 можно будет использовать в следующем проекте.

Цвета и форма поставки

	310 мл, картридж	580 мл, алюминиевый пакет
серый	M550-04-C02	M550-08-C02
черный	M550-04-C04	на заказ
белый	M550-04-C01	M550-08-C01
Штук на единицу упаковки	20	20
Штук на поддоне	1200	600

Проверено – Сертифицировано – Безопасно

Сертификат о безопасности применения в зоне контакта с продуктами питания выдан международным сертификационным органом (ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg)

EMICODE® EC 1 Plus - очень низкая эмиссия

Пригоден для применения в соответствии с памяткой № 30+35 Промышленного союза по уплотняющим материалам (IVD – промышленная ассоциация по уплотнителям)

Идеальные аксессуары

Необходимые продукты OTTO

Дополнительные продукты OTTO

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
Гибридный клей с исключительно сильной начальной фиксацией

2 Сопло OTTO с V-образным вырезом
- Определенные V-образные слои клея
- Оптимальные клеевые соединения в виде полосок

3 OTTO Cleaner T
Универсальный очиститель
- Очень хороший очищающий эффект

4 Нож OTTO для вскрытия картриджей
- Оптимальный инструмент для безопасного вскрытия картриджей

5 Ручной пистолет OTTO H 40+
Износоустойчивый ручной пистолет премиум-класса для картриджей
или
Ручной пистолет OTTO H 245
Ручной пресс-пистолет высокого давленият
или
Ручной пистолет OTTO H27
Переключаемый ручной пистолет для картриджей

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
Гибридный клей с исключительно сильной начальной фиксацией

7 Насадка OTTO с V-образным швом для мешков
- Определенные V-образные слои клея
- Оптимальные клеевые соединения в виде полосок

8 Аккумуляторный пистолет OTTO Тип HPS-6T
Аккумуляторный пистолет для картриджей и для алюминиевых пакетов емкостью до 600 мл
или
Ручной пистолет OTTO H 600
Ручной пистолет для алюминиевых пакетов и картриджей емкостью 600 мл
или
Ручной пистолет OTTO H 600 HP+
Ручной пистолет для алюминиевых пакетов и картриджей емкостью 600 мл

В связи с большим количеством областей применения и условий использования нашей продукции В связи с большим количеством областей применения и условий использования наших продуктов, все свойства продукта, важные для конкретного применения, должны быть предварительно проверены пользователем и подтверждены на практике. Для этого необходимо соблюдать информацию, содержащуюся в текущем техническом паспорте. Их можно найти в Интернете по адресу **www.otto-chemie.com**. Застосовуються загальні умови та положення.

Інструкція з використання OTTO

OTTOCOLL® M 550 HiTack

Гібридний клей для смугового склеювання

Index: 19.03.2026 - UK | ©Hermann Otto GmbH 2026

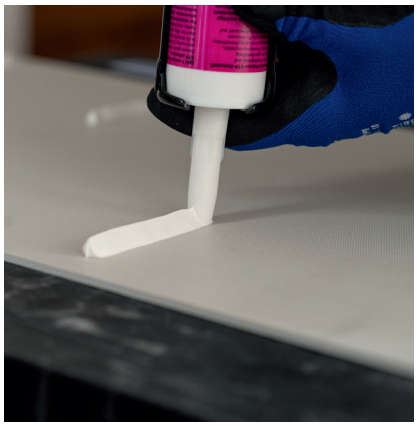
1. Попередня обробка поверхонь

Стінові панелі та основи повинні бути чистими, без пилу та жиру, а також міцними. Для оптимального зчеплення необхідно видалити старі клеї/герметики, а також інші речовини, що погіршують зчеплення. Для очищення ми рекомендуємо OTTO Cleaner T.

Порада: Вимоги до еластичного склеювання залежать від відповідних зовнішніх впливів. Для досягнення найкращого, міцного з'єднання може бути доцільним використання ґрунтівок. (див. таблицю ґрунтівок у технічному паспорті)

Не впевнені, чи підходить основа? QR-код, розміщений поруч, веде безпосередньо до посібника, в якому покроково показано, як самостійно провести перевірку адгезії.

2. Нанесення OTTOCOLL® M 550



Нанесення можна здійснювати за допомогою картриджа або пакета-трубки. Пакети-трубки особливо підходять для великих проектів.

Нанесіть клей вертикальними смугами. Довжина смуги клею не повинна перевищувати 20 см. На кожен м² площі необхідно нанести щонайменше 5 смуг клею вертикально одна біля одної, так щоб відстань між смугами клею становила приблизно 20 см.

Для нанесення OTTOCOLL® M 550 існує два можливі варіанти:

- **На задню сторону стінової панелі**
  Ідеально підходить для менших, легших стінових панелей
- **На стіну**
  Ідеально підходить для більших, важких стінових панелей

3. Кріплення стінової панелі

Покладіть стінову панель на підлогу або на підкладковий матеріал і спочатку злегка притисніть її знизу вгору. Перевірте вирівнювання і, якщо потрібно, скоригуйте. Рівномірно і сильно притисніть стінову панель. Час обробки від нанесення клею до установки стінової панелі становить приблизно 10 хвилин. Завдяки надзвичайно високій початковій адгезії OTTOCOLL® M 550, що становить 280 кг/м², додаткова фіксація стінової панелі не потрібна. Зовнішнє ущільнення стінової панелі, наприклад, за допомогою OTTOSEAL® S 125, можна проводити не раніше ніж через добу (24 години).

Порада: обприскування клею водою може додатково скоротити час затвердіння.

4. Закриття пакета з алюмінієвою фольгою

Якщо обробка проводилася за допомогою пакета-трубки, його можна легко закрити за допомогою кабельної стяжки після відкриття. Таким чином ви уникнете втрати матеріалу, і OTTOCOLL® M 550 можна буде використовувати в наступному проекті.

Цвета и форма поставки

	310 мл картридж	580 мл алюмінієвий пакет
сірий	M550-04-C02	M550-08-C02
чорний	M550-04-C04	за запитом
білий	M550-04-C01	M550-08-C01
Штук в упаковці	20	20
Штук на палеті	1200	600

Перевірено – Сертифіковано – Безпечно

Декларація про безпечність - перевірено для використання в харчовій промисловості (ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg)

EMICODE® EC 1 Plus - дуже низький рівень викидів

Для застосування відповідно до інформаційного листа IVD № 30+35

Ідеальні аксесуари

Необхідні продукти OTTO

Додаткові продукти OTTO

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
Гібридний клей з надзвичайно високою початковою адгезією

2 Сопло OTTO для V-подібного шва
- Визначені V-подібні клейові шви
- Оптимальні смугові клейові з'єднання

3 OTTO Cleaner T
Універсальний очищувач
- Дуже хороший очищувальний ефект

4 OTTO Різак для картриджів
- Оптимальний для безпечного відкривання картриджа

5 Ручний пістолет OTTO H 40+
Міцний ручний пістолет преміум-класу для картриджів
або
Ручний пістолет OTTO H 245
Ручний пістолет з високою силою пресування
або
Ручний пістолет OTTO H27
Перемикається ручний пістолет для картриджів

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
Гібридний клей з надзвичайно високою початковою адгезією

7 OTTO V-Naht Насадка для пакета
- Визначені V-подібні шви клею
- А Оптимальні смугові клейові з'єднання

8 Акумуляторний пістолет OTTO типу HPS-6T
Акумуляторний пістолет для картриджів і алюмінієвих пакетів об'ємом до 600 мл
або
Ручний пістолет OTTO H 600
Ручний пістолет для 600 мл алюмінієвих пакетів і картриджів
або
Ручний пістолет OTTO H 600 HP+
Ручний пістолет для 600 мл алюмінієвих пакетів і картриджів

У зв'язку з великою кількістю застосувань і умов застосування для наших умов застосування нашої продукції, користувачеві завжди необхідно перевірити всі важливі властивості продукту важливі властивості продукту заздалегідь перевіряються користувачем і практична експлуатація перевірені на практиці. Для цього слід дотримуватися інформації, що міститься в поточному технічному Для цього слід дотримуватися інформації, що міститься в поточному технічному паспорті. Вони доступні в Інтернеті за адресою **www.otto-chemie.com.** Застосовуються загальні умови та положення.

OTTO upute za obradu

OTTOCOLL® M 550 HiTack

Hibridno ljepilo za trakasto lijepljenje

Index: 19.03.2026 - HR | ©Hermann Otto GmbH 2026

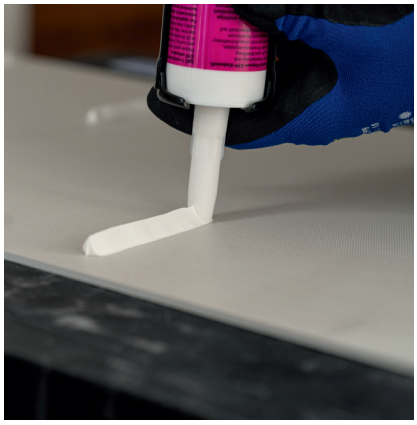
1. Predtretman površina

Zidne ploče i podloge moraju biti čiste, bez prašine i masti te stabilne. Za optimalno prianjanje potrebno je ukloniti sve stare ljepila/brtvila i druge tvari koje bi mogle narušiti prianjanje. Za čišćenje preporučujemo OTTO Cleaner T.

Savjet: Zahtjevi za elastično lijepljenje ovise o vanjskim utjecajima. Za postizanje najboljeg mogućeg, elastičnog spoja, upotreba temeljnih premaza može biti preporučljiva. (Pogledajte tablicu temeljnih premaza u tehničkom listu)

Niste sigurni je li podloga prikladna? QR kod nasuprot vodi vas izravno do vodiča koji vam korak po korak pokazuje kako sami provesti test adhezije.

2. Nanošenje OTTOCOLL® M 550



Proizvod se može nanijeti pomoću patrone ili vrećice s cijevi. Vrećice s cijevi posebno su pogodne za veće projekte.

Nanesite ljepilo u vertikalne pruge. Duljina svake pruge ljepila ne smije prelaziti 20 cm. Po m² površine nanesite najmanje 5 uzastopnih vertikalnih pruga ljepila, tako da razmak između pruga bude otprilike 20 cm.

Postoje dva moguća načina nanošenja OTTOCOLL® M 550:

- **Na stražnjoj strani zidnog panela**
  Idealno za manje, lakše zidne panele
- **Na zid**
  Idealno za veće, teže zidne panele

3. Priključivanje zidne ploče

Postavite zidni panel na pod ili na materijal podkonstrukcije i nježno pritisnite odozdo prema gore. Provjerite poravnanje i po potrebi ga ispravite. Ravnomjerno i čvrsto pritisnite zidni panel. Vrijeme obrade od nanošenja ljepila do postavljanja zidne ploče iznosi otprilike 10 minuta. Zbog izuzetno visoke početne adhezije OTTOCOLL® M 550 od 280 kg/m², dodatno učvršćivanje zidne ploče nije potrebno. Vanjsko brtvljenje zidne ploče, npr. s OTTOSEAL® S 125, može se izvesti najranije nakon jednog dana (24 sata).

Savjet: Prskanje ljepila vodom može dodatno skratiti vrijeme očvršćivanja.

4. Zaptivanje vrećice od aluminijske folije

Ako je proizvod obrađen u tubularnoj vrećici, nakon otvaranja se može lako ponovno zatvoriti pomoću kabelske vezice. To sprječava gubitak materijala i omogućuje ponovnu upotrebu OTTOCOLL® M 550 u sljedećem projektu.

Boje i obrazac za dostavu

	310 ml patronu	vrećica od aluminijske folije 580 ml
siva	M550-04-C02	M550-08-C02
crna	M550-04-C04	na zahtjev
bijela	M550-04-C01	M550-08-C01
Komada po pakiranju	20	20
Komada po paleti	1200	600

Ispitano – Certificirano – Sigurno

Izjava o sigurnosti – testirano za upotrebu u područjima povezanima s hranom (ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg)

EMICODE® EC 1 Plus - vrlo niske emisije

Za primjene u skladu s podacima o proizvodu IVD br. 30+35

Savršen pribor

Potrebni OTTO proizvodi

Opcijski OTTO proizvodi

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
Hibridno ljepilo s izuzetno visokom početnom adhezijom

2 OTTO V mlaznica za šavove
- Definirane ljepljive kuglice u obliku slova V
- Optimalni ljepljivi spojevi u obliku trake

3 OTTO Cleaner T
Univerzalno sredstvo za čišćenje
- Vrlo dobar učinak čišćenja

4 OTTO rezač patrone
- Idealno za sigurno otvaranje uloška

5 OTTO ručna preša Pištolj H 40+
Izdržljivi vrhunski ručni pištolj za prešanje patrona
ili
OTTO ručna preša H 245
Ručni prešni pištolj s velikom silom prešanja
ili
OTTO ručna preša Pištolj H27
Promjenjivi ručni pištolj za prešanje patrona

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
Hibridno ljepilo s izuzetno visokom početnom adhezijom

7 OTTO Mlaznica za vrećicu s V-šavom
- Definirane ljepljive kuglice u obliku slova V
- Optimalni ljepljivi spojevi u obliku trake

8 OTTO akumulatorski pištolj tip HPS-6T
Bežični pištolj za patrone i vrećice od aluminijske folije do 600 ml
ili
OTTO ručna preša pištolj H 600
Die Handpress-Pistole für 600 ml Alu-Folienbeutel und Kartuschen
ili
OTTO ručna preša pištolj H 600 HP+
Ručni pištolj za prešanje za vrećice i kartuše od aluminijske folije od 600 ml

Zbog velikog broja primjena i uvjeta primjene naših proizvoda, uvijek je potrebno da sva svojstva proizvoda koja su važna za pojedinu primjenu korisnik unaprijed provjeri i provjeri u praksi. Obavezno se pridržavajte podataka u aktualnom tehničkom listu. Oni su dostupni na internetu na **www.otto-chemie.com**. Primjenjuju se opći uvjeti.

Упутства за обраду OTO

OTTOCOLL® M 550 HiTack

Хибридни лепак за тракасто лепљење

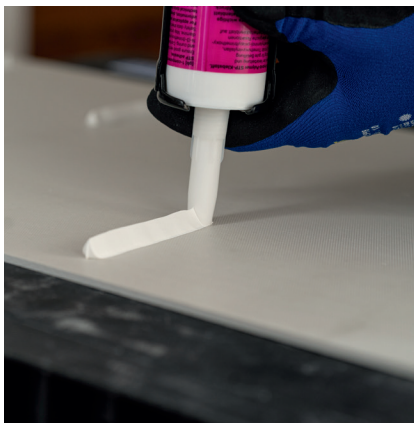
1. Предтретман површина

Зидне панеле и подлоге морају бити чисте, без прашине и масти и стабилне. За оптимално пријањање, сва стари лепкови/заптивни материјали и друге супстанце које би могле да наруше пријањање морају бити уклоњене. За чишћење препоручујемо OTTO Cleaner T.

Савет: Захтеви за еластично лепљење зависе од одговарајућих спољашњих утицаја. Да би се постигла најбоља могућа еластична веза, употреба прајмера може бити препоручљива. (Погледајте табелу прајмера у техничком листу)

Нисте сигурни да ли је подлога погодна? QR код поред вас води вас директно до водича који вам корак по корак показује како сами да изведете тест адхезије.

2. Наношење OTTOCOLL® M 550



Производ се може наносити помоћу картриджа или кесице. Кесице су посебно погодне за веће пројекте.

Нанесите лепак у вертикалне траке. Дужина сваке траке лепка не сме бити дужа од 20 цм. Нанесите најмање 5 трака лепка вертикално једна поред друге по м² површине, тако да растојање између трака буде око 20 цм.

Index: 19.03.2026 - SR | ©Hermann Otto GmbH 2026

Постоје два могућа начина примене OTTOCOLL® M 550:

- **На задњој страни зидног панела**
  Идеално за мање, лакше зидне панеле
- **На зиду**
  Идеално за веће, тежи зидне панеле

3. Причвршћивање зидног панела

Поставите зидни панел на под или на материјал подконструкције и нежно притисните од доле према горе. Проверите поравнање и поправите ако је потребно. Притисните зидни панел равномерно и чврсто. Време обраде од наношења лепка до уградње зидног панела износи око 10 минута. Због изузетно високог почетног пријањања лепка OTTOCOLL® M 550 од 280 kg/m², додатно учвршћивање зидног панела није потребно. Спољно заптивавање зидне панеле, нпр. са OTTOSEAL® S 125, може се извршити најраније након једног дана (24 сата).

Савет: Прскање лепка водом може додатно скратити време очвршћавања.

4. Запечаћивање кесе од алуминијумске фолије

Ако је производ обрађен у тубуларној врећи, након отварања га можете једноставно поново затворити каблском траком. Ово спречава губитак материјала и омогућава поновну употребу OTTOCOLL® M 550 у вашем следећем пројекту.

Боје и формулар за доставу

	310 мл картридж	580 мл кеса од алуминијумске фолије
сиви	M550-04-C02	M550-08-C02
црн	M550-04-C04	на захтев
бели	M550-04-C01	M550-08-C01
делова по паковању	20	20
Комада по палети	1200	600

Испитано – Сертификовано – Безбедно

Декларација о безбедности – тестирано за употребу у областима које се односе на храну(ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg)

EMICODE® EC 1 Plus - веома ниске емисије

За примене у складу са IVD техничким листом бр. 30+35

Савршен додатак

Обавезни OTTO производи

Опционални OTTO производи

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
Хибридни лепак са изузетно високом почетном адхезијом

2 OTTO V-сеам млазница
- Дефинисан V-обликовне лепљиве перле
- оптимално тракасто лепило везује

3 OTTO Cleaner T
Универзални чистач
- Врло добар ефекат чишћења

4 OTTO секач касета
- Идеално за безбедно отварање касета

5 OTTOручна пушка за притисак H 40+
Издржљив премијум ручни пиштољ за картрџе
или
OTTO ручна преса H 245
Ручна преса са великом силом притиска
или
OTTO ручна преса H 27
Обратљива ручна преса за патроне

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
Хибридни лепак са изузетно високом почетном адхезијом

7 OTTO V-seam кесична млазница
- Дефинисане V-обликоване перле лепка
- оптимална тракаста лепила везује

8 OTTO бежични пиштољ типа HPS-6T
Пиштољ на батеријско напајање за картрџе и кесе од алуминијумске фолије до 600 мл
или
OTTO H 600 ручна преса-пушка
Ручна преса-пушка за кесе од алуминијумске фолије запремине 600 мл и капсуле
или
Ручний пістолет OTTO H 600 HP+
Ручна преса-пушка за кесе од алуминијумске фолије запремине 600 мл и картрџе

Због великог броја примена и услова примене наших производа, увек је неопходно да сва својства производа која су битна за одговарајућу примену буду унапред проверена од стране корисника и проверена у пракси. Морате се придржавати информација у актуелном техничком листу. Они су доступни на Интернету на www.otto-chemie.com. Важе општи услови.

OTTO İşleme talimatı

OTTOCOLL® M 550 HiTack

Şerit şeklinde yapıştırma işlemleri için hibrit yapıştırıcı

Index: 19.03.2026 - TR | ©Hermann Otto GmbH 2026

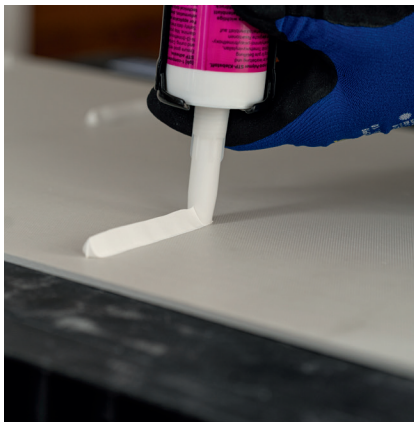
1. Yüzeylerin ön işleme

Duvar plakaları ve alt yüzeyler temiz, toz ve yağdan arındırılmış ve sağlam olmalıdır. Optimum yapışma için, mevcut eski yapıştırıcılar/sızdırmazlık maddeleri ve yapışmayı engelleyen diğer maddeler temizlenmelidir. Temizlik için OTTO Cleaner T'yi öneririz.

Ipucu: Elastik yapıştırma gereksinimleri, ilgili dış etkenlere bağlıdır. Mümkün olan en iyi ve dayanıklı bağlantıyı elde etmek için astar kullanılması tavsiye edilebilir. (bkz. Teknik veri sayfasında astar tablosu)

Zemin uygun mu emin değil misiniz? Yanındaki QR kodu, yapışma testinin nasıl adım adım yapılabileceğini gösteren kılavuza doğrudan yönlendirir.

2. OTTOCOLL® M 550'nin uygulanması



Kartuş veya tüp torba ile uygulanabilir. Tüp torbalar özellikle kapsamlı projeler için uygundur.

Yapıştırıcıyı dikey şeritler halinde uygulayın. Yapıştırıcı şeridinin uzunluğu 20 cm'yi geçmemelidir. Her m² alan için en az 5 yapıştırıcı şeridi dikey olarak yan yana uygulanmalıdır, böylece yapıştırıcı şeritleri arasındaki mesafe yaklaşık 20 cm olur.

OTTOCOLL® M 550'nin uygulanması için iki seçenek vardır:

- **Duvar panelinin arka yüzüne**
  Daha küçük, daha hafif duvar panelleri için idealdir
- **Duvara**
  Daha büyük, ağır duvar plakaları için idealdir

3. Duvar panelinin takılması

Duvar panelini zemine veya alt yapı malzemesinin üzerine yerleştirin ve önce aşağıdan yukarıya doğru hafifçe bastırın. Hizalamayı kontrol edin ve gerekirse düzeltin. Duvar panelini eşit bir şekilde kuvvetlice bastırın. Yapıştırıcı uygulamasından duvar panelinin takılmasına kadar geçen süre yaklaşık 10 dakikadır. OTTOCOLL® M 550'nin 280 kg/m²'lik son derece yüksek başlangıç yapışma gücü sayesinde, duvar panelinin ek olarak sabitlenmesi gerekmez. Duvar panelinin dış sızdırmazlığı, örneğin OTTOSEAL® S 125 ile en erken bir gün (24 saat) sonra yapılabilir.

Ipucu: Yapıştırıcıya su püskürtmek, sertleşme süresini daha da kısaltabilir.

4. Alüminyum folyo poşetin kapatılması

Tüp torba ile işleme tabi tutulmuşsa, açıldıktan sonra kablo bağı ile kolayca tekrar kapatılabilir. Böylece malzeme kaybını önleyebilir ve OTTOCOLL® M 550'yi bir sonraki projede tekrar kullanabilirsiniz.

Renkler ve teslimat şekli

	310 ml kartuş	580 ml alüminyum folyo torba
gri	M550-04-C02	M550-08-C02
siyah	M550-04-C04	istek üzerine
beyaz	M550-04-C01	M550-08-C01
Ambalaj birimi başına adet	20	20
Palet başına adet sayısı	1200	600

Test Edilmiş – Sertifikalı – Güvenli

Güvenlik beyanı - gıda ile ilgili alanlarda kullanım için test edilmiştir (ISEGA Forschungs- und Untersuchungs-Gesellschaft mbH, Aschaffenburg)

EMICODE® EC 1 Plus - çok düşük emisyonlu

IVD Bilgi Formu No. 30+35'e uygun uygulamalar için

Mükemmel aksesuar

Benötigte OTTO Produkte | Optionale OTTO Produkte

1 OTTOCOLL® M550 HiTack
Çok yüksek ilk yapışma özelliğine sahip evrensel premiumhibrit yapıştırıcı

2 OTTO V-dikiş nozulu
- Tanımlanmış V yapışkan boncuklar
- Optimum şerit şekilli yapışkan bağlantılar

3 OTTO Temizleyici T
Evrensel temizleyici
- Çok iyi temizleme etkisi

4 OTTO Kartuş kesici
- Kartuşu güvenli bir şekilde açmak için ideal

5 OTTO El Presi Tabancası H 40+
Kartuşlar için ağır hizmet tipi birinci sınıf manuel pres tabancası
veya
OTTO El Presi Tabancası H 245
Yüksek baskı gücüne sahip el tipi pres tabancası
veya
OTTO El Presi Tabancası H 27
Kartuşlar için değiştirilebilir manuel pres tabancası

6 OTTOCOLL® M 550 HiTack
Çok yüksek ilk yapışma özelliğine sahip evrensel premium hibrit yapıştırıcı

7 OTTO V dikişli torba nozulu
- Tanımlanmış V yapışkan boncuklar
- Optimum şerit şekilli yapışkan bağlantılar

8 OTTO akülü tabanca tipi HPS-6T
Kartuşlar ve 600 ml'ye kadar alüminyum folyo torbalar için kablosuz tabanca
veya
OTTO El Presi Tabancası H 600
600 ml alüminyum folyo torbalar ve kartuşlar için el pres tabancası
veya
OTTO El Presi Tabancası H 600 HP+
Manuel pres tabancası 600 ml alüminyum folyo torbalar ve kartuşlar için

Ürünlerimizin çok sayıda uygulama alanı ve kullanım koşulu olması nedeniyle, her durumda, ilgili uygulama amacı için önemli olan tüm ürün özelliklerinin kullanıcı tarafından önceden kontrol edilmesi ve pratik kullanımda doğrulanması gerekmektedir. Bu amaçla, güncel teknik veri sayfasında yer alan bilgilere dikkat edilmelidir. Bu bilgiler www.otto-chemie.com adresinde mevcuttur.